

# 加强团结 推进会务 西加旅雅政淡水港欢庆成立18周年

【本报讯】西加旅雅政淡水港同乡互助会(Pagorowasurun)庆祝成立18周年联欢会于2023年12月3日在雅加达 Raja Kuring 餐厅热烈举行。同乡互助会会员及受邀嘉宾约800人出席,场面空前热闹。出席嘉宾有西加旅雅知名人士、PKB立法候选人温新强,另有同乡互助会创办人 Pang Cin Kian、荣誉主席团的 Lim Su Leng 等及西加里曼丹省 Mempawah 的 Sungai Purun 村村长 Basuni 及 RT 村长兼消防员 FU



Liu Junchiang 主席致词

Ket Cung 也出席了大会。主持人 Lie Ngi Cin 带领与会者同唱印度尼西亚国歌拉开了大会序幕;筹委会主席 Candra/cung khi hoi



荣誉主席团的 Lim Su Leng 致贺词

作筹备工作报告;接下来财务主管 Then Jong Sun 作财务报告。政淡水港同乡互助会主席 Liu Jun Chiang 致词,对



Then Jong Sun 作财务报告

会员、同乡们及嘉宾们出席大会表示高兴及感谢。刘主席称,这次我们大会的标题为“共同加强兄弟情谊和相互关怀”,此次大



筹委会主席 Candra Cung Khi Hoi 作筹备报告

家团聚在一起,不但欢庆同乡互助会会庆,同时也加强了彼此间的情谊和团结,希望理事们、乡亲们一如既往地继续支持同乡互助

会会务,使其能更好的服务同乡及社群。荣誉主席团的 Lim Su Leng 也致贺词。同乡互助会理事们同唱生日歌及切生日蛋糕把大会带入高潮。在大家享用午餐之际,与会嘉宾纷纷上台引吭高歌,气氛热烈。大会备有抽奖节目,奖品丰富,头奖电动摩托车由温新强赞助,其他奖品有蒸锅、风扇、洗衣机、手机等。大会在极其欢悦融洽的气氛中画上圆满句号。刘姓华报道



Then Jong Sun 夫妇在会上



左起: Fu Kwet Cung、Basuni 夫妇、Liu Jun Chiang、温新强、Then Jong Sun (右二) 等在会上



温新强象征性移交电动车钥匙给优胜者



同吹蜡烛



西加旅雅政淡水港同乡互助会理事们和嘉宾合影

# 瑶池金母息灾祈福护摩法会 雅加达真佛宗大音堂信众踊跃参加



释莲善上师主持火供法会

【本报雅加达讯】由释莲善上师主坛的瑶池金母息灾祈福护摩法会,2023年11月29日(星期三)晚上7时在雅加达西区 Jl. Mangga Besar VIII No.30 的真佛宗大音堂(Maha Vihara



瑶池金母息灾祈福护摩法会时合影留念

Dayin) 举行,李韦庆主席等同门及信众们踊跃参加法会,在举行火供法会时,周围出现异象,象征瑶池金母降临法会现场,保佑虔诚的信众身体健康、事业进步、万事如意。是莲生活佛卢胜彦背后的高灵。火供法是佛教的大法,以燃烧供品的方式供养给本尊。火供的对象有世间的护法神、多闻天王、赞巴拉等等;出世间者为智能本尊,如阿弥陀佛、观音等等。在火供时,将坛观想为佛或护法神所住的宫殿及坛城,外在是火的形象,但内在分别为佛、护法神及他们的眷属。所有的供品,如五谷杂粮、油、金银等等,都分别象征贪、瞋、痴、嫉妒、傲慢及不同的业力(业力是因果律,每一个原因就有一种结果),藉由燃烧供品,他们都欢喜接受。(HK/雅加达大音堂图文)



释莲善上师前出现的佛光



火供法会周围的佛光



佛光冉冉上升